

Document Information

Text title : doShaparihaaraaShTakaM

File name : doShaparihAra8.itx

Category: aShTaka, misc, stotra, shrIdhara-venkaTesha

Location : doc_z_misc_general

Author: Shridhara VenkaTesha, lived in Tamilnadu about 300 years ago

Transliterated by: N.Balasubramanian nbalubn at gmail.com

Proofread by: N.Balasubramanian, PSA Easwaran
Translated by: N.Balasubramanian, PSA Easwaran
Latest update: July 9, 2003, August 19, 2018
Send corrections to: sanskrit@cheerful.com

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

Please help to maintain respect for volunteer spirit.

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

November 22, 2022

sanskritdocuments.org



——ઃ દોષપરિહારાષ્ટકમ્ સાર્થમ્



અન્યસ્ય દોષગણનાકુતુકં મમૈતદાવિષ્કરોતિ નિયતં મિય દોષવત્ત્વમ્ l દોષ: પુનર્માય ન ચેદખિલે સતીશે દોષગ્રહઃ કથમુદેતુ મમેશ તસ્મિન્ ll ૧ ll 1. O Lord! My inclination in finding fault with others definitely shows my imperfection. If there is no flaw in myself, then everyone will become Isha and if so, how will I be able to find fault with others?

એષા વ્યથેતિરફતેતિ મમેશ તસ્મિન્ કોપો યદિ સ્વપરકામમુખપ્રસૂતા ! સેયં વ્યથેતિ મયિ મે ન કથન્નુ કોપ: સ્વસ્ય વ્યથા સ્વદૃરિતપ્રભવા હિ સર્વા !! ૨!! 2. O Lord! I am angry with others because I feel that I am subjected to this suffering because of them. When my wish/liking and others' wishes/likings clash, then should I not get angry with myself too, since I am also a reason for the clash of the wishes/likings? Further, is it not true that this suffering is a result of my own sins, because my wish/liking did not succeed and so I get angry?

કામભૃત્યખિલદોષનિધેર્મમૈષ મચ્યાહ દોષમિતિ કો નુ દુરાત્રહોંડસ્મિન્ I હેયત્વમાલપતિ યોડયમલં ન કેન વાર્યોડથ સત્વવતિ સોડયમસિક્કમાહ II 3 II 3. I am the repository of all imperfections such as lust and anger. Why should I get angry just because he pointed out at my imperfection? Did he point this on a person who is blemishless? (No) He merely reiterated I am marred by a blemish which is avoidable.

યઃ સંશ્રિતઃ સ્વહિત ધીર્વ્યસનાતુરસ્તદ્દોષસ્ય તં પ્રતિ વચોડસ્તુ તદન્યદોષમ્ **!** યદ્ધચ્મિ તન્મમ ન કિંક્ષતયે સ્વદોષચિન્તૈવ મે તદપનોદકલોચિતાતઃ **!!** ૪**!!** 4. If someone comes to me considering me as a well-wisher then I can perhaps point out his blemishes. Else, will not this habit of pointing out blemishes of others result in my own downfall? If the recognition of one's own blemishes is used to eradicate those blemishes, then it is apt.

દોષં પરસ્ય નનુ ગૃહ્ધતિ મય્યનૈન સ્વાત્મૈષ એવ પરગાત્રસમાહૃતેન દુર્વસ્તુનેવ મલિનીક્રિયતે તદન્યદોષગ્રહાદહહ કિં ન નિવર્તિતવ્યમ્ ॥ ૫॥ 5. My mind becomes dirty by carrying the resulting dirt through criticism of others. Hence shoud I not avoid such a habit?

નિર્દોષભાવમિતરસ્ય સદોષભાવં સ્વસ્થાપિ સંવિદધતી પરદોષધીર્મે ! આસ્તામિયં તદિતરા તુ પરાર્તિમાત્રહેતુર્વ્યનક્તુ ન કથં મમ તુચ્છભાવમ્ ॥ ૬॥ 6. This crticising tendency actually will only confirm that the blemish is within myself and not in others. Further this tendecy will cause discomfort to others. Will that not show

my meanness and pettiness?

પદ્માદિસૌરભ ઇવ ભ્રમરસ્ય હર્ષ હિત્વાન્યદીયસુગુણે પુનર-યદોષે l હર્ષો દુર્શ્ય ઇવ ગેહકિટેઃ કિમાસ્તે હા મે કદેશ કૃપયા વિગલેત્સ એષઃ ll ૭ ll 7. When I see greatness in others, I get pleasure in the same way as a bee gets pleasure by smelling lotus flower. But when I find fault with others, I get pleasure in the same way as a pig gets pleasure when it gets into the gutter. O Lord! When will I get absolved of this blemish by Your blessing?

દોષે સ્વભાજિ મતિકૌશલમન્યભાજિ મૌદ્ધાં ગણેડન્યજુષિ હર્ષભરઃ સ્વભાજિ I અસ્તપ્રસક્તિરખિલેષુ દયાત્યુદારવૃત્યોર્જિતો મમ કદાડસ્તુ હરાનુરાગઃ II ૮ II 8. Let the intellect be used to recognize and eradicate one's own blemishes and not with others'. Let there be pleasure through seeing greatness of others. Let there be no attachment, should there be greatness in self. Let there be love for all. O Lord! When will I get this supreme mental stature through which I get unswerving bhakti unto You?

દોષપરિહારાષ્ટકમ્ સાર્થમ્

II ઇતિ શ્રીશ્રીધર અય્યાવાલકૃત દોષપરિહારાષ્ટકં સમ્પૂર્ણમ્ II

Thus ends the prayer for removal of faults composed by Shridhara Avvyavala

——ઃ દોષપરિહારાષ્ટકમ્ સાર્થમ્

દોષપરિહારાષ્ટકમ્

અન્યસ્ય દોષગણનાકુતુકં મમૈતદાવિષ્કરોતિ નિયતં મયિ દોષવત્ત્વમ્ I દોષઃ પુનર્મયિ ન ચેદખિલે સતીશે દોષગ્રહઃ કથમૃદેતુ મમેશ તસ્મિન્ ॥ ૧॥ એષા વ્યથેતિરફતેતિ મમેશ તસ્મિન્ કોપો યદિ સ્વપરકામમુખપ્રસુતા ! સેયં વ્યથેતિ મયિ મે ન કથન્નુ કોપઃ સ્વસ્ય વ્યથા સ્વદ્રરિતપ્રભવા હિ સર્વા 🛭 ૨ 🖠 કામભૃત્યખિલદોષનિધેર્મમૈષ મય્યાહ દોષમિતિ કો નુ દુરાગ્રહોંડસ્મિન્ I હેયત્વમાલપતિ યોડયમલં ન કેન વાર્યોડથ સત્વવતિ સોડયમસહ્કિમાહ ॥ ३॥ યઃ સંશ્રિતઃ સ્વહિત ધીર્વ્યસનાતુરસ્તદ્દોષસ્ય તં પ્રતિ વચોડસ્તુ તદન્યદોષમ્ । યદ્રચ્મિ તન્મમ ન કિં ક્ષતયે સ્વદોષચિન્તૈવ મે તદપનોદફલોચિતાતઃ ॥ ૪॥ દર્વસ્તનેવ મલિનીક્રિયતે તદન્યદોષગ્રહાદહહ કિં ન નિવર્તિતવ્યમ્ ॥ ૫॥ નિર્દોષભાવમિતરસ્ય સદોષભાવં સ્વસ્થાપિ સંવિદ્ધતી પરદોષધીર્મે 📗 આસ્તામિયં તદિતરા તુ પરાર્તિમાત્રહેતુર્વ્યનક્તુ ન કથં મમ તુચ્છભાવમ્ ॥ ૬॥ પદ્માદિસૌરભ ઇવ ભ્રમરસ્ય હર્ષ હિત્વાન્યદીયસગણે પનરન્યદોષે 1 હર્ષો દુરર્થ ઇવ ગેહકિટેઃ કિમાસ્તે હા મે કદેશ કૃપયા વિગલેત્સ એષઃ ॥ ૭॥ દોષે સ્વભાજિ મતિકૌશલમન્યભાજિ મૌઢ્યં ગણેડન્યજૂષિ હર્ષભરઃ સ્વભાજિ ! અસ્તપ્રસક્તિરખિલેષુ દયાત્યુદારવૃત્યોર્જિતો મમ કદાડસ્તુ હરાનુરાગઃ ॥ ८॥ II ઇતિ શ્રીશ્રીધર અચ્યાવાલફત દોષપરિહારાષ્ટકં સમ્પૂર્ણમ્ II

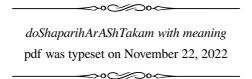
Encoded by N.Balasubramanian nbalubn at gmail.com Proofread by N.Balasubramanian and PSA Easwaran

Life of Sridhara Venkatesa

by N.Balasubramanian શ્રીકષ્ટ6મિવ ભાસ્વન્તં શિવનામપરાયણમ I શ્રીધરં વેડૂતેશાર્યં શ્રેયસે ગુરુમાશ્રયે II Sridhara Venkatesa lived about 300 years ago in Tiruvisanallur, a village in Tanjavur district in Tamilnadu. He was called Tiruvisanallur Ayyaval (deeply respected person) out of great respect people held for him. Even today he is known by that name only. He was the son of Lingayaryar who was a minister to the Maharaja of Mysore. Even as a young boy Ayyaval was deeply religious and in particular had great devotion to Siva but he made no distinction between Siva and Vishnu. He studied Vedas, shastras and puranas and had a great desire to travel and spread the message of the puranas and in particular the glory of Lord's name among the people. After his father's death the Maharaja wanted him to take his father's job but he politely declined and left Mysore state with his wife and mother. He came to Tiruchirapalli in Tamilnadu and stayed for some time giving talks. He was supposed to have brought back to life a woman who had died by praying to the Lord. This attracted people who wanted him to solve their problems. Ayyaval did not like this and left the place. He proceeded to Tanjavur. It seems that King Sahaji (1684-1710.AD) who was ruling at that time in Tanjavur wanted him to stay in Tanjavur but Ayyaval wanted to lead a quiet life. King Sahaji was inviting scholarly brahmins

to stay in his kingdom. He renamed the village Tiruvisanallur as Sahajirajapuram. One street was allotted for their stay. Ayyaval also stayed in a house there. Ayyaval was a proponent of the view that in this dark age Kali chanting the lord's name will ward off its evil effects. He was the senior contemporary of Bodhendra Swami who was the 59th pontiff of the Sankara Math at Kanchipuram and who was an ardent advocate of the glory of the lord's name. Ayyaval wrote a book ભગવન્નામભૃષણમ્ (Bagavannamabhushanam) on the subject which is sadly not available now. Bodhendra Swami had also written a book નામામૃતરસાયનમ્ (Namamritarasayanam)on the subject wherein he had made references to the work of Ayyaval. Once Ayyaval had to perform a sraddha ceremony in his house. Therein food is prepared and offered to the departed forefathers who are invoked in three brahmins invited for the occasion. When every thing was getting ready Ayyaval saw an outcaste with his family in a famished condition begging for food. His heart melted with compassion at their condition. Without any hesitation he offered them the food that was being prepared for the ceremony. He then had the house washed and prepared to conduct the ceremony again. But the brahmins in the village considered this act reprehensible and refused to conduct the ceremony again. Ayyaval pleaded with them quoting texts from the scriptures to support his action but the Brahmins were not convinced. He asked them what he should do to remedy the situation. They said that the only atonement was having a bath in the Ganges. But there was no time to go to Varanasi and return. So he prayed to Lord Siva (in Gangashtakam) to release the waters of Ganga from His matted hair as he did on an earlier occasion for Bhagiratha. Water started flowing out of the well in his house and flooded the streets of the village. The villagers got scared and prayed to Ayyaval to forgive

them and stop the flood that was threatening the village. He accordingly prayed again to stop the flooding and requested her to appear in the well every year on that day. Even now people flock to that place every year on that day and take bath in the waters of the well in the belief that Ganga is present in the well on that day. Ayyaval had composed a number of works some of which are not yet been printed and some not available. Some of his works are listed below. (1) Bhagavannama Bhushanam. (2) Akhyashashti. (3) Daya satakam. (4) Matrubhtasatakam. (5) Stuti paddati. (6) Sivabhakthikalpalatha. (7) Sivabhaktha lakShanam. (8) Taravali stotram. (9) Artihara stotram. (10) Kuliresvarashtakam. (11) Jambhunathashtakam. (12) Doshapariharashtakam. (13) Krishnadwadasa manjari. (14) Achyuthashtakam. (15) Dola navarathnamala. (16) Padamanimanjari - a sanskrit dictionary. (17) Sahajiraja charitam.



Please send corrections to sanskrit@cheerful.com